



## FAQ riguardanti l'AG ed i convegni

Domanda/osservazione	Risposta
Lo spazio è troppo ristretto.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vogliamo organizzare l'AG per tutti i membri delle tre regioni linguistiche.</li> <li>• Olten è raggiungibile comodamente con i mezzi pubblici ma lo spazio nell'hotel Arte comincia ad essere limitato.</li> <li>• Stiamo cercando delle alternative che corrispondano alle nostre possibilità finanziarie. Accogliamo volentieri proposte.</li> </ul>
Perché non è prevista una traduzione simultanea durante l'AG? Ciò renderebbe il convegno più efficace ed interessante.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La traduzione simultanea costa parecchio e noi vogliamo mantenere i costi dell'AG bassi.</li> <li>• Durante la preparazione attribuiamo grande importanza a testi e contributi brevi ed efficaci.</li> <li>• Negli anni passati la traduzione dei membri del comitato ha dato buoni esiti.</li> </ul>
La presentazione dell'AG nelle tre lingue nazionali non era sincronizzata.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• In passato sono stati i membri traduttori a fare passare i lucidi della presentazione. In futuro lo faranno altri membri del comitato.</li> </ul>
Perché i documenti sono stampati in bianco e nero e non a colori?	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vogliamo mantenere bassi i costi per l'AG e per il convegno.</li> <li>• La stampa a colori costa più del doppio.</li> <li>• Dopo il convegno/AG i partecipanti hanno accesso alle presentazioni a colori sotto forma elettronica (pdf).</li> </ul>
I documenti distribuiti non coincidono con la presentazione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• I relatori devono consegnare prima la loro presentazione. Faremo ancora notare ai relatori che la presentazione non venga più modificata dopo la consegna.</li> </ul>
I costi per il convegno, il pranzo e l'AG di 120 CHF sono troppo elevati.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La tassa per la partecipazione è calcolata in modo che le spese del convegno siano appena coperte.</li> <li>• Paragonato ad altri corsi di formazione i costi sono molto bassi.</li> </ul>

Spiez, febbraio 2019 / comitato e segreteria